

KAZALO PISACA

A

Ahmatova, Ana Andrejevna 10
Alberti, Rafael 12
Alighieri, Dante 14
Alkej 15
Anakreont 17
Andersen, Hans Christian 18
Andrić, Ivo 19
Apollinaire, Guillaume 23
Apulej, Lucije 24
Aragon, Louis 24
Aralica, Ivan 25
Aretino, Pietro 25
Ariosto, Ludovico 27
Aristofan 27
Aristotel 28
Arnoldovič Fajnzilberg, Ilja, *v. Ilf i Petrov*
Artaud, Antonin 28
Asimov, Isaac 29
Asturias, Miguel Ángel 30
Atwood, Margaret 31
Auden, Wystan Hugh 31
Augustin, Aurelije 32
Austen, Jane 32

B

Babelj, Isak Emanuilovič 35
Bach, Richard David 35
Balota, Mate 38
Balzac, Honoré de 38
Barnes, Julian 39
Barthes, Roland 40
Baudelaire, Charles 41
Beauvoir, Simone de 42
Beckett, Samuel 22
Begović, Milan 43
Bellow, Saul 44
Belostenec, Ivan 44
Benn, Gottfried 45
Bertran de Born 46

Blake, William 51
Blok, Aleksandar Aleksandrovič 52
Boccaccio, Giovanni 52
Boileau-Despréaux, Nicolas 53
Böll, Heinrich Theodor 54
Borges, Jorge Luis 55
Bošković, Ruder Josip 56
Božić, Mirko 57
Brecht, Bertolt 58
Brešan, Ivo 59
Breton, André 60
Brezovački, Tituš 60
Brlić-Mažuranić, Ivana 61
Broch, Hermann 61
Brodski, Josif Aleksandrovič 62
Brontë, Charlotte 62
Brontë, Emily 63
Buck, Pearl Sydenstricker 63
Budak, Mile 64
Buffon, Georges-Louis Leclerc de 65
Bukowski, Charles Henry 66
Bulgakov, Mihail Afanasjevič 67
Bunić Vučić, Ivan 67
Bunjin, Ivan Aleksejevič 68
Butor, Michel 68
Byron, George Gordon 69

C

Calderón de la Barca, Pedro 70
Calvino, Italo 70
Camões, Luís Vaz de 71
Camus, Albert 72
Canetti, Elias 73
Cankar, Ivan 73
Capote, Truman 74
Carroll, Lewis 75
Cervantes Saavedra, Miguel de 76
Cesarec, August 77
Cesarić, Dobriša 77
Chandler, Raymond 78

Chateaubriand, François-René de 79
Chaucer, Geoffrey 79
Chrétien de Troyes 80
Christie, Agatha 80
Ciceron, Marko Tulije 80
Cihlar Nehajev, Milutin, *v.* Nehajev
Clarke, Arthur Charles 82
Cocteau, Jean 83
Coelho, Paulo 84
Coetzee, John Maxwell 84
Coleridge, Samuel Taylor 84
Conrad, Joseph 86
Corneille, Pierre 86
Cortázar, Julio 87
Crijević, Ilija 87
Crnjanski, Miloš 88
Croce, Benedetto 88
Cvetajeva, Marina 89

Č

Čapek, Karel 92
Čehov, Anton Pavlovič 93

Ć

Ćosić, Bora 96
Ćosić, Dobrica 97

D

D' Annunzio, Gabriele 98
Dante, *v.* Alighieri Dante
Daudet, Alphonse 99
Defoe, Daniel 100
Demeter, Dimitrija 102
Demosten 103
Derrida, Jacques 103
Desnica, Vladan 104
Dickens, Charles 105
Dickinson, Emily 106
Diderot, Denis 107
Dizdar, Mak 111
Döblin, Alfred 112
Domjanić, Dragutin 114
Donadini, Ulderiko 114
Dos Passos, John Roderigo 115
Dostojevski, Fjodor Mihajlovič 115
Doyle, Arthur Conan 116

Dragojević, Danijel 117
Drakulić, Slavenka 118
Drašković, Janko 120
Dreiser, Theodore 120
Držić, Džore 122
Držić, Marin 122
Du Fu 122
Dumas, Alexandre (otac) 124
Dumas, Alexandre (sin) 124
Duras, Marguerite 125
Dürrenmatt, Friedrich 126

DŽ

Džubran, Halil 128

Đ

Đurđević, Ignjat 129

E

Eco, Umberto 130
Eliot, Thomas Stearns 133
Éluard, Paul 134
Erazmo Rotterdamski 141
Eshil 142
Euripid 144
Ezop 145

F

Fabrio, Nedjeljko 146
Faulkner, William 148
Fielding, Henry 151
Finkielkraut, Alain 153
Firdusi 153
Flaubert, Gustave 154
Fontane, Theodor 155
Forster, Edward Morgan 156
Fortis, Alberto 157
Foscolo, Ugo 157
Foucault, Michel 157
Fowles, John Robert 158
France, Anatole 159
Frankopan, Fran Krsto 159
Freud, Sigmund 160
Frisch, Max 161
Frost, Robert 161
Fuentes, Carlos 162

G

Gaj, Ljudevit 164
 Galović, Fran 165
 Galsworthy, John 166
 García Lorca, Federico 166
 García Márquez, Gabriel 167
 Gautier, Théophile 168
 Genet, Jean 169
 Gervais, Drago 170
 Gide, André 171
 Ginsberg, Allen 172
 Gjalski, Ksaver Šandor 172
 Goethe, Johann Wolfgang von 174
 Gogolj, Nikolaj Vasiljevič 175
 Goldoni, Carlo 176
 Gombrowicz, Witold 177
 Gončarov, Ivan Aleksandrovič 177
 Góngora y Argote, Luis de 177
 Gorki, Maksim 178
 Gradnik, Alojz 183
 Grass, Günter 184
 Greene, Graham 184
 Grey, Zane 185
 Grimm, Jacob i Wilhelm 185
 Gundulić, Ivan 187

H

Habdelić, Juraj 188
 Hāfīz Šrāzī 188
 Hamsun, Knut 190
 Handke, Peter 190
 Hardy, Thomas 190
 Harms, Daniil Ivanovič 191
 Hašek, Jaroslav 191
 Hauptmann, Gerhart 192
 Hawthorne, Nathaniel 192
 Hegel, Georg Wilhelm Friedrich 193
 Heidegger, Martin 193
 Heine, Heinrich 194
 Hektorović, Petar 195
 Hemingway, Ernest 196
 Herder, Johann Gottfried 196
 Herodot 197
 Hesiod 198
 Hesse, Hermann 198
 Hljebnikov, Velimir 199
 Hoffmann, Ernst Theodor Amadeus 200

Hofmannsthal, Hugo von 201
 Hölderlin, Friedrich 201
 Homer 202
 Horacije Flak, Kvint 203
 Hrabal, Bohumil 204
 Hugo, Victor Marie 205
 Huxley, Aldous Leonard 206

I

Ibsen, Henrik 208
 Ilić, Vojislav 211
 Iljfi Petrov 212
 Ionesco, Eugène 216
 Ivšić, Radovan 219

J

James, Henry 222
 Jelinek, Elfireda 224
 Jensen, Johannes Vilhelm 224
 Jergović, Miljenko 225
 Jesenjin, Sergej Aleksandrovič 225
 Jevtušenko, Jevgenij Aleksandrovič 226
 Jong, Erica 227
 Joyce, James 227
 Jurić Zagorka, Marija 230

K

Kačić Miošić, Andrija 231
 Kadare, Ismail 232
 Kafka, Franz 232
 Kaleb, Vjekoslav 233
 Kālidāsa 234
 Kamov, v. Polić Kamov, Janko
 Kanižlić, Antun 235
 Kaštelan, Jure 238
 Katančić, Matija Petar 239
 Katul, Gaj Valerije 239
 Kawabata, Yasunari 239
 Kazantzakis, Nikos 240
 Keats, John 241
 Kerouac, Jack 241
 Kertész, Imre 242
 Kierkegaard, Søren 242
 Kipling, Joseph Rudyard 244
 Kishon, Ephraim 244
 Kiš, Danilo 245

Kleist, Heinrich von 247
Kočić, Petar 253
Kolar, Slavko 254
Kosor, Josip 258
Kovač, Mirko 258
Kovačić, Ante 259
Kovačić, Ivan Goran 259
Kozarac, Ivan 260
Kozarac, Josip 260
Kozarčanin, Ivo 260
Kranjčević, Silvije Strahimir 261
Krilov, Ivan Andrejevič 262
Krlježa, Miroslav 264
Ksenofont 265
Kukuljević Sakcinski, Ivan 266
Kumičić, Eugen 267
Kundera, Milan 267
Kušan, Ivan 269

L

La Fontaine, Jean de 270
Lagerlöf, Selma 270
Lamartine, Alphonse-Marie-Louis de Prat de 271
Lautréamont, Comte de 272
Lawrence, David Herbert 272
Le Carré, John 273
Lem, Stanisław 274
Leopardi, Giacomo 274
Lesage, Alain-René 274
Leskovar, Janko 275
Lessing, Gotthold Ephraim 275
Lewis, Sinclair 276
Li Bai 276
London, Jack 280
Longo 281
Lope de Vega 281
Lucić, Hanibal 282
Lukijan 283
Lukrecije Kar, Tit 283

LJ

Ljermontov, Mihail Jurjevič 285

M

Machiavelli, Niccolò 287
Maeterlinck, Maurice 289
Mahfūz, Nadžib 290

Mailer, Norman 290
Majakovski, Vladimir Vladimirovič 290
Mallarmé, Stéphane 292
Malraux, André 293
Mandeljštam, Osip Emiljevič 293
Mann, Thomas 294
Manzoni, Alessandro 295
Marcijal, Marko Valerije 295
Marinković, Ranko 296
Marino, Giambattista 297
Marquez, v. García Marquez, Gabriel
Martin du Gard, Roger 298
Marulić, Marko 298
Matković, Marijan 299
Matoš, Antun Gustav 299
Macuo Bašō 300
Maugham, William Somerset 300
Maupassant, Guy de 300
Mažuranić, Ivan 301
Melville, Herman 303
Menandar 303
Menčetić, Šiško 304
Mérimee, Prosper 304
Mickiewicz, Adam 308
Mihalić, Slavko 308
Miličević, Nikola 309
Miller, Arthur 309
Miller, Henry Valentine 310
Miłosz, Czesław 310
Milton, John 310
Mistral, Gabriela 312
Molière 316
Montaigne, Michel Eyquem de 319
Montale, Eugenio 319
Montesquieu, Charles-Louis de Secondat 320
Moravia, Alberto 320
Mrkonjić, Zvonimir 322
Musil, Robert 323

N

Nabokov, Vladimir Vladimirovič 325
Nalješković, Nikola 326
Nazor, Vladimir 328
Nehajev, Milutin Cihlar 329
Nemčić (Gostovinski), Antun 329
Neruda, Pablo 330
Nerval, Gérard de 330
Nietzsche, Friedrich 331

Novak, Slobodan 333
 Novak, Vjenceslav 333
 Novalis 334
 Nušić, Branislav 336

O

O'Neill, Eugene 341
 Orwell, George 343
 Osborne, John James 344
 Ovidije Nazon, Publije 347

P

Palmotić, Junije 349
 Paljetak, Luko 349
 Pamuk, Orhan 350
 Parun, Vesna 354
 Pascal, Blaise 354
 Pasternak, Boris Leonidovič 355
 Pavić, Milorad 356
 Pavličić, Pavao 357
 Paz, Octavio 357
 Pekić, Borislav 358
 Pelegrinović, Mikša 358
 Pennac, Daniel 358
 Pessoa, Fernando António Nogueira de Seabra
 360
 Petőfi, Sándor 360
 Petrak, Nikica 361
 Petrarca, Francesco 361
 Petrić, Frane 362
 Petronije Arbiter, Gaj 363
 Petrović Katajev, Evgenij, *v. Ilj i Petrov*
 Petrović Njegoš, Petar II. 363
 Pindar 364
 Pinter, Harold 364
 Pirandello, Luigi 365
 Platon 368
 Plaut, Tit Makcije 369
 Plutarh 370
 Poe, Edgar Allan 370
 Polić Kamov, Janko 373
 Popa, Vasko 374
 Pound, Ezra Weston Loomis 378
 Preradović, Petar 382
 Prešeren, France 383
 Prévert, Jacques 383
 Prévost d' Exiles, Antoine François 384
 Proust, Marcel 387

Pupačić, Josip 391
 Puškin, Aleksandar Sergejevič 393
 Pynchon, Thomas Ruggles 395

Q

Quasimodo, Salvatore 396
 Queneau, Raymond 396

R

Rabelais, François 398
 Racine, Jean Baptiste 398
 Raos, Ivan 400
 Rapsod 401
 Remarque, Erich Maria 404
 Richardson, Dorothy 407
 Rilke, Rainer Maria 407
 Rimbaud, Arthur 408
 Robbe-Grillet, Alain 409
 Rolland, Romain 411
 Ronsard, Pierre de 414
 Rousseau, Jean-Jacques 414
 Rushdie, Salman 415
 Russell, Bertrand 416

S

Sade, Donatien Alphonse François,
 marquis de 417
 Sagan, Françoise 419
 Saint-Exupéry, Antoine de 419
 Saint-John Perse 419
 Salinger, Jerome David 420
 Salustije Krisp, Gaj 421
 Sand, George 421
 Sapfo 422
 Sarraute, Nathalie 423
 Sartre, Jean-Paul 423
 Saussure, Ferdinand de 425
 Schiller, Friedrich 425
 Schnitzler, Arthur 426
 Schopenhauer, Arthur 426
 Scott, Walter 427
 Selimović, Meša 427
 Seneka, Lucije Anej 428
 Senghor, Léopold Sédar 428
 Sever, Josip 430
 Shakespeare, William 431
 Shaw, George Bernard 432

Shelley, Percy Bysshe 432
Sienkiewicz, Henryk 433
Simenon, Georges 434
Simon, Claude 435
Sinclair, Upton 435
Singer, Isaac Bashevis 436
Slamnig, Ivan 437
Sofoklo 441
Solženjicin, Aleksandar Isajević 442
Sontag, Susan 443
Staël, Anne-Louise Germaine de 445
Stamač, Ante 446
Stanković, Borislav 447
Steinbeck, John 447
Stendhal 448
Sterne, Laurence 449
Stevenson, Robert Louis 449
Stoppard, Tom 454
Strindberg, August 455
Sudeta, Đuro 457
Swift, Jonathan 459
Szyborska, Wisława 459

Š

Šegedin, Petar 461
Šenoa, August 462
Ševčenko, Taras 463
Šimić, Antun Branko 463
Škvorecký, Josef 464
Šolohov, Mihail Aleksandrovič 465
Šoljan, Antun 465
Šop, Nikola 466

T

Tacit, Kornelije 467
Tadijanović, Dragutin 467
Tagore, Rabindranath 468
Tasso, Torquato 469
Teokrit 472
Thackeray, William Makepeace 474
Tibul, Albije 475
Tirso de Molina 476
Tolkien, John Ronald Reuel 477
Tolstoj, Lav Nikolajević 477
Toma Arhidakon 478
Tommaseo, Niccolò 478

Trakl, Georg 480
Tribuson, Goran 481
Tukidid 483
Turgenjev, Ivan Sergejevič 484
Twain, Mark 484

U

Ugrešić, Dubravka 486
Ujević, Augustin Tin 486
Unamuno, Miguel de 489
Ungaretti, Giuseppe 489
Updike, John Hoyer 490

V

Verga, Giovanni 495
Vergilije Maron, Publije 495
Verlaine, Paul Marie 496
Verne, Jules 497
Vetranović, Mavro 498
Vidrić, Vladimir 498
Vigny, Alfred Victor de 499
Villon, François 500
Vitezović, Pavao Ritter 501
Vojnović, Ivo 501
Voltaire 502
Vrančić, Faust 502
Vrkljan, Irena 503

W

Wells, Herbert George 504
Whitman, Walt 504
Wilde, Oscar 505
Williams, Tennessee 506
Woolf, Virginia 506

Y

Yeats, William Butler 508
Yourcenar, Marguerite 508

Z

Zagorka, v. Jurić Zagorka, Marija
Zola, Émile 516
Zoranić, Petar, v. Planine
Zweig, Stefan 517